

功能操作说明 | Operation

01

Dispho 远点拍

长按按键3秒开机后蓝牙配对模式
Long press the button for 3 seconds after the start of the Bluetooth pairing mode
ボタンを3秒押し続け、オンにした後、Bluetoothペアリングモード
길게 3초간 누르면 켜진 후 블루투스 매칭!

第一步
长按按键3秒后亮蓝色灯光为开机状态，开机后蓝色灯光显示闪烁状态时，一体式助拍器进入蓝牙配对模式。
Step 1
Longly press the key for 3s, then the blue light is lit, and the integral camera assistant is in the start state. When the blue light displays the flicker state after start, the integral camera assistant enters the bluetooth pairing mode.

ステップ1
ボタンを3秒押し続けたら、青色ライトが点灯する場合、ON状態です。ONにした後、青色ライトが点滅する時、一体式撮影装置はBluetoothペアリングモードに入ります。
제 단계
버튼을 초간 길게 누르면 블루 표시등이 점등하여 켜기를 표시하며 켜진 후 블루 표시등이 깜박이면 일체형 촬영기와 블루투스 매칭 중입니다.

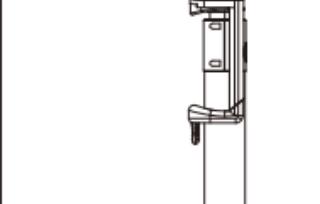
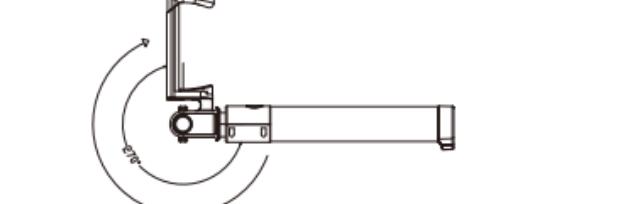


功能操作说明 | Operation

02

Dispho 远点拍

第二步
开启手机蓝牙功能进入搜索状态出现“winnersun”，在手机上点击“winnersun”则进行自动配对连接，连接成功后，一体式助拍器按键蓝色闪烁灯熄灭，同时按键长亮蓝色灯光表示连接成功。
Step 2
Open the bluetooth on your mobile. It will turn up “Winnersun” after start bluetooth researching. The mobile and monopod will match automatically by pressing “Winnersun”. Longly press the key for 3s to enter bluetooth pairing mode.

功能操作说明 | Operation

03

Dispho 远点拍

第三步
先把手机支架旋转270度，然后用手握住两端，轻轻将伸缩杆一节节拉展开来。
Step 3
Rotate the mobile clip for 270 degrees and then hold the two sides of the monopod to stretch slowly step by step.




功能操作说明 | Operation

04

Dispho 远点拍

第四步
将手机安装到手机支架上后，即可直接打开手机拍照模式，按下助拍器的按键进行拍照。
Step 4
Put the mobile to the clip and open the camera function on mobile to take picture by pressing the camera button on monopod.




Manual of All in one Monopod

一体式モノポッド 使用説明書

일체형 모노포드 사용 설명서

一体式助拍器 使用说明书

手机支架(固定宽度尺寸为55MM-90MM的手机)
Mobile clip(The size of mobile from 55MM-90MM)
携帯ブラケット Mobile clip(携帯の寸法は55MM-90MMである)
휴대폰 클립 Mobile clip(넓이가 55MM-90MM인 휴대폰을 고정)

伸缩杆 Extension holder
伸縮ロッド 연장대

遥控手柄 Remote holder
リモコンレバー リ모컨 홀더

组合视图 View
組合 トビューアー
전개 도면

伸缩杆展开视图 View of Stretch the monopod
伸縮ロッド引き伸ばすビューアー
연장대를 펼친 도면

温馨提示：一体式助拍器蓝牙与手机配对连接后，若在5-10分钟内不操作使用，一体式助拍器上的拍照键指示灯会自动熄灭进入休眠状态，当要重新使用时只需按拍照键即可；若蓝牙所有连接配对的手机超出蓝牙所覆盖的范围（一般为10米）同样会呈现上述情况。

Tips:
1. If you do not use the monopod to take picture while the bluetooth of booth devices connect successfully for 5-10 minutes, the monopod will turn in sleeping mode and the light of camera button will also turn off. Just shortly press the camera button to restart the function. 2. If the distance between the mobile and monopod is over 10m, the monopod will also be in sleeping state. Please keep the two devices within 10m.

ステップ2
携帯のブルートゥース機能をオンにして、検索状態に入つてから、「winnersun」が出る。携帯で「winnersun」をクリックして、自動的にマッティングをして繋がる。繋がりOK後、一体式モノポッドボタンの青色点滅ライトが消灯し、ボタンが青色光を点灯する場合、接続が成功したことを示します。

Step 2
先把手机支架旋转270度，然后用手握住两端，轻轻将伸缩杆一节节拉展开来。

ステップ3
まず携帯のブラケットを270度回転してから、手で両サイドを握って、伸縮ロッドをゆっくりで一步歩着実に引き伸ばす。

Step 3
Rotate the mobile clip for 270 degrees and then hold the two sides of the monopod to stretch slowly step by step.

ステップ4
携帯を携帯ブラケットに組んでから、直接携帯撮影機能をオーブンし、モノポッドの撮影ボタンを押して写真を撮れる。

Step 4
Put the mobile to the clip and open the camera function on mobile to take picture by pressing the camera button on monopod.

제2단계
휴대폰 블루투스 기능을 켜고 검색 상태에서 “winnersun”이 나타나면 휴대폰에서 “winnersun”을 클릭하면 자동 매칭 연결이 진행됩니다. 블루 표시등이 깜빡이다가 꺼지면서 블루 표시등이 깜빡이다가 꺼지면 연결 성공을 표시합니다.

제3단계
휴대폰을 클립에 설치한 후 휴대폰의 카메라 버튼을 직접 켜고 모노포드의 카메라 버튼을 눌러 촬영하십시오.

제4단계
카메라 버튼을 누르면 휴대폰에서 즉시 멈춰버립니다. 다시 사용하려면 카메라 버튼을 누르면 됩니다. 만약 카메라 버튼의 표시가 깜빡이는 경우에도 상황이 나타납니다.

Dispho 远点拍
WS-SQB916

